evidence Apresyan (En-Ru)

1. ['evid(ə)ns]*n*

1. 1) основание; данные, факт(ы), признак(и); свидетельства

archaeological evidence - археологические свидетельства /находки/

climatological evidence - климатологические данные

historical evidence - исторические факты/свидетельства/

there is little evidence that ... - a) мало оснований думать, что ...; б) не заметно, чтобы ..., нет никаких признаков того, чтобы ...

there is some evidence of recovery - есть некоторые признаки улучшения

speculation from evidence - предположения на основании имеющихся фактов

evidence in favour of a theory - данные, говорящие в пользу теории

despite evidence to the contrary - несмотря на факты, свидетельствующие об обратном

2) доказательство, свидетельство

to bear /to give/ evidence of - свидетельствовать о, подтверждать, показывать

let's have an evidence of good faith - нам нужны доказательства (вашей) добросовестности

to adduce evidence in support of ... - приводить доказательства в поддержку ...

2. очевидность, явность

in evidence - a) наличный, присутствующий; б) заметный; [см. тж. 3, 1)]

to be in evidence - a) иметь место; б) присутствовать

he was not in evidence - его нигде не было видно

to be very much in evidence - a) иметь распространение, быть обычным явлением; б) быть постоянно на виду; быть заметным; ≅ мозолить глаза

3. юр.

1) доказательство; улика

circumstantial /indirect/ evidence - косвенные улики; косвенное доказательство

collateral evidence - косвенная улика

conclusive evidence - неоспоримое доказательство

documentary evidence - письменное доказательство

oral and written evidence - устные и письменные доказательства

cumulative evidence - совокупность улик

in evidence - принятый в качестве доказательства [см. тж. 2]

law of evidence - доказательственное право

2) показание свидетеля или обвиняемого

parole evidence - устное показание

hearsay evidence - показания с чужих слов

to call in evidence - вызывать в качестве свидетеля

to give evidence - давать (свидетельское) показание

to take the evidence of smb. - допрашивать кого-л. и протоколировать/фиксировать/ его показания

3) свидетель

King's /Queen's, *амер*. State's/ evidence - a) сообвиняемый, изобличающий своих сообщников (*с целью самому избежать наказания*); б) показание такого сообвиняемого

to turn King's /Queen's, State's/ evidence - изобличать своих сообщников (с целью самому избежать наказания)

4. юр. документ, которым подтверждается какое-л. право

2. ['evid(ə)ns] v

1. свидетельствовать, показывать

to evidence one's appreciation - выказать удовлетворение, засвидетельствовать своё одобрение

expressions evidencing an intention - выражения, свидетельствующие о каком-л. намерении

his pleasure was evidenced by his smile - улыбка показала, что он доволен

their impatience was evidenced in loud interruptions - их раздражение проявлялось в громких репликах

2. служить доказательством, подтверждать

documents evidencing shipment - документы, подтверждающие отгрузку

3. юр.

1) давать показания

her friend evidenced against her - её подруга показала против неё

2) доказывать; служить доказательством

evidence

Oxford Advanced Learners Dictionary 8th Ed.

evi-dence AW [evidence evidences evidenced evidencing] noun, verb BrE ['evidens] ** NAmE ['evidens] **

noun

1. uncountable, countable the facts, signs or objects that make you believe that sth is true

- ~ (of sth) There is convincing evidence of a link between exposure to sun and skin cancer.
- The room bore evidence of a struggle.
- ~ (for sth) We found further scientific evidence for this theory.
- ~ (that...) There is not a shred of evidence that the meeting actually took place.
- ~ (to suggest, show, etc.) Have you any evidence to support this allegation?
- On the evidence of their recent matches, it is unlikely the Spanish team will win the cup.
- $\hbox{\bf \bullet } (\hbox{\bf technical}) \ \hbox{\bf The cave contained evidences of prehistoric settlement}.$

2. uncountable the information that is used in court to try to prove sth

• I was asked to give evidence (= to say what I knew, describe what I had seen, etc.) at the trial.

He was released when the judge ruled there was no evidence against him.

see also †circumstantial

more at (on) the balance of evidence/probability at balance n

Word Origin:

Middle English: via Old French from Latin evidentia, from evident 'obvious to the eye or mind', from e- (variant of ex-) 'out' + videre 'to see'.

Thesaurus:

evidence noun U

• Do you have any evidence to support this allegation?

proof · · support · · demonstration · |formal testimony ·

evidence/support for sth

evidence/proof/demonstration/testimony that...

provide/give evidence/proof/support/a demonstration/testimony

Evidence or proof? Evidence is what makes you believe that sth is true; **proof** shows that sth is true in a way that no one can argue against.

Collocations:

Criminal justice

Breaking the law

break/violate/obey/uphold the law

be investigated/arrested/tried for a crime/a robbery/fraud

be arrested/ (especially NAmE) indicted/convicted on charges of rape/fraud/(especially US) felony charges

be arrested on suspicion of arson/robbery/shoplifting

be accused of/be charged with murder/(especially NAmE) homicide/four counts of fraud

face two charges of indecent assault

admit your guilt/liability/responsibility (for sth)

deny the allegations/claims/charges

confess to a crime

grant/be refused/be released on/skip/jump bail

The legal process

stand/await/bring sb to/come to/be on trial

take sb to/come to/settle sth out of court

face/avoid/escape prosecution

seek/retain/have the right to/be denied access to legal counsel

hold/conduct/attend/adjourn a hearing/trial

sit on/influence/persuade/convince the jury

sit/stand/appear/be put/place sb in the dock

plead guilty/not guilty to a crime

be called to/enter (BrE) the witness box

take/put sb on the stand/(NAmE) the witness stand

call/subpoena/question/cross-examine a witness

give/hear the evidence against/on behalf of sb

raise/withdraw/overrule an objection

reach a unanimous/majority verdict

return/deliver/record a verdict of not guilty/unlawful killing/accidental death

convict/acquit the defendant of the crime

secure a conviction/your acquittal

lodge/file an appeal

appeal (against)/challenge/uphold/overturn a conviction/verdict

Sentencing and punishment

pass sentence on sb

carry/face/serve a seven-year/life sentence

receive/be given the death penalty

be sentenced to ten years (in prison/jail)

carry/impose/pay a fine (of \$3 000)/a penalty (of 14 years imprisonment)

be imprisoned/jailed for drug possession/fraud/murder

do/serve time/ten years

be sent to/put sb in/be released from jail/prison

be/put sb/spend X years on death row

be granted/be denied/break (your) parole

more collocations at fcrime

Language Bank:

evidence

Giving proof

There is clear evidence that • TV advertising influences what children buy.

It is clear • from numerous studies that • TV advertising influences what children buy.

- Recent research demonstrates that TV advertising influences children's spending habits.
- Many parents think that TV advertising influences their children. This view **is supported by •** the findings of a recent study, which **show •** a clear link between television advertisements and children's spending habits.
- The findings also **reveal** that most children are unaware of the persuasive purpose of advertising.

There is little evidence that - children understand the persuasive intent of advertising.

- The results **contradict** claims that advertising is unrelated to children's spending habits.
- Manufacturers argue that it is difficult to **prove** that advertising alone influences what children buy.

Language Banks at †argue, †e.g., †illustrate

Example Bank:

- · A photo of the victim's injuries was produced in evidence.
- · Another team of scientists has come up with conflicting evidence.
- Archaeologists found evidence of a rich and varied culture at the settlement.
- Available evidence points to pilot error as the cause of the crash.
- Evidence is accumulating that a defective gene may be responsible for this disease.
- · He cited Australia's sporting success as evidence for his theory.
- He made the accusations without a shred of evidence to back them up.
- He says he's been working hard, but I haven't seen any evidence of it.
- I'll accept this as prima facie evidence that there might be a problem.
- In the light of new evidence, a new enquiry into the crash is likely to take place.
- · No new evidence has contradicted this research.
- On present evidence the team will be lucky to make the final.
- On the evidence of his latest exhibition, Miller is an artist who is past his best.
- Prosecutors say they destroyed evidence related to the case.
- Scientists are looking for evidence of life on other planets.
- · Scientists have found fresh evidence to suggest that a huge explosion led to the death of the dinosaurs.
- Scientists have found fresh evidence to suggest that a huge explosion led to the extinction.
- She admitted giving false evidence to the court.
- She mulled overthese scraps of evidence
- She was hoping she would not have to give evidence in court.
- The company denies, in the face of overwhelming evidence, that smoking causes cancer.
- · The court was shown photographic evidence.
- The defence accused the prosecution of withholding crucial evidence.
- The evidence pointed to the existence of an international smuggling network.
- The figures provide concrete evidence of the bank's claim to provide the best service.
- The first chapter reviews the evidence on how children learn language.
- The judge can decide whether to admit or exclude evidence.
- The kidnapping charge was dropped because of lack of evidence.
- The police officer took a statement which was later used in evidence.
- The rise in crime is often cited as evidence of a general breakdown of authority.
- The scandal is damning evidence of the government's contempt for democracy.
- The tapes provided evidence of her intentions.
- The team cited evidence from a recent earthquake to back up their idea.
- The team have been collecting evidence about war crimes.
- The woman went to court to give evidence against her attacker.
- There is ample evidence that the world is getting hotter.
- There is plenty of anecdotal evidence to suggest that crime is beginning to rise.
- There was a mass of circumstantial evidence linking Watson to the murder.
- They convicted the wrong man on the basis of a signed confession with no corroborative evidence.
- They will weigh this evidence and come to a rational conclusion.
- We do not have the evidence to prove these claims.
- We found no credible evidence to support this allegation.
- We must wait to hear his evidence before we make any judgement.
- What evidence do you have for that claim?
- a trend that has been much in evidence in recent years
- · evidence from historical documents
- · evidence linking her to the crime
- · evidence of growing poverty based on extensive surveys
- He was released when the judge ruled that there was no evidence against him.
- I was asked to give evidence at the trial.
- · On the evidence of their recent games, it is unlikely the Spanish team will win the cup.
- The jury heard evidence from 38 witnesses.
- We found further evidence for this theory.

Idioms: 1 in evidence 1 turn King's evidence

verb usually passive ~ sth (formal)

to prove or show sth; to be evidence of sth

Syn: testify to

• The legal profession is still a largely male world, as evidenced by the small number of women judges.

 Verb forms:
 verb forms

 present simple
 I / you / we /they
 evidence

 BrE / 'evidens/
 NAmE / 'evidens/

 he / she /it
 evidences

 BrE / 'evidensiz/

 NAmE / 'evidensiz/

 past simple, past participle evidenced

 BrE / 'evidensit/

 NAmE / 'evidensit/

 -ing form
 evidencing

 BrE / 'evidensit/

Word Origin:

Middle English: via Old French from Latin evidentia, from evident 'obvious to the eye or mind', from e- (variant of ex-) 'out' + videre 'to see'.

Longman DOCE 5th Ed. (En-En)

See also: fturn state's evidence

evidence

1. [uncountable] facts or signs that show clearly that something exists or is true

NAmE / evadensin/

evidence of

At present we have no evidence of life on other planets.

evidence for

There is no evidence for these claims.

evidence that

- Do you have evidence that this treatment works?
- 2. [uncountable] information that is given in a court of law in order to prove that someone is guilty or not guilty:
 - Murrow's evidence was enough to convict Hayes of murder.
 - He refused to give evidence at the trial.

evidence against

There was very little evidence against the two men.

in evidence

The documents may be used in evidence at the trial.

3. **be in evidence** *formal* to be present and easily seen or noticed:

The police are always in evidence at football matches.

⇒ KING'S EVIDENCE, QUEEN'S EVIDENCE, STATE'S EVIDENCE

GRAMMAR

Evidence is an uncountable noun and has no plural form. Use a singular verb after it:

Vital evidence was destroyed.

COLLOCATIONS (for Meanings 1 & 2)

verbs

- have evidence Do the police have any evidence against him?
- find evidence (also obtain evidence formal) The authorities failed to obtain enough evidence to convict him.
- gather/collect evidence Police experts are still collecting evidence at the scene of the crime.
- look for/search for evidence The investigation will look for evidence of financial mismanagement.
- hide evidence The killer may have tried to burn the bodies in an attempt to hide the evidence.
- plant evidence (=deliberately put evidence somewhere to make someone look guilty) He claims the evidence was planted there by the police.
- produce evidence (=find evidence and prepare it for a court case) The case was adjourned to allow the police time to produce further evidence.
- give evidence (=tell a court about what you have seen or know to be true) Ms White has agreed to give evidence at their trial.
- consider/examine /study the evidence Having considered all the evidence, the court found him not guilty.

adjectives

- good/clear/strong evidence There is clear evidence that smoking causes heart disease.
- hard evidence (=very clear evidence which proves that something is true) They have no hard evidence to support their claim.
- fresh evidence (=new evidence) The police say they may have found fresh evidence which proves Tilly was at the scene of the
- medical /scientific evidence There isn't any medical evidence to support the claim.
- reliable /credible (=which people can trust or believe) Do you think their evidence is reliable?
- flimsy (=not good enough to make you believe something) Their conclusions are drawn from some very flimsy evidence.
- convincing/compelling (=making you feel sure that something is true) The data provides compelling evidence that the climate is changing.
- overwhelming (=when there is so much evidence that you are sure that something is true) The evidence against him was overwhelming.

- conclusive/incontrovertible /irrefutable evidence (=very strong evidence which cannot be disproved) We need irrefutable evidence before making an arrest. | The government claims it has conclusive evidence of the country's nuclear weapons programme.
- conflicting evidence (=pieces of evidence that support different conclusions) With so much conflicting evidence, it's almost impossible to make a decision.
- incriminating evidence (=making someone seem guilty of a crime) The robbers were careful not to leave any incriminating evidence behind.
- damning evidence (=proving that someone has done something wrong) Her testimony proved to be the most damning evidence against him.
- circumstantial evidence (=evidence which makes something seem likely, but does not prove it) His barrister claims the case against him is based on circumstantial evidence.
- anecdotal evidence (=based on what people believe, rather than on facts) Anecdotal evidence suggests that gang-related violence is on the increase.
- empirical evidence (=based on scientific testing or practical experience) Where is the empirical evidence to back up these claims?
- **admissible evidence** (=acceptable in a court of law) Her lawyer advised that the tape would not be admissible evidence in court.

phrases

- **a piece of evidence** The study produced one interesting piece of evidence.
- not a scrap/shred of evidence (=no evidence at all) There is not one scrap of evidence against our client.

■ COMMON ERRORS

▶ Do not say 'true evidence'. Say reliable evidence.

THESAURUS

- **sign** [countable] an event, fact etc that shows that something is happening or that something is true or exists: The curtains were still drawn and there was no sign of activity. | A score of 80 or more is a sign that you are doing very well.
- indication [countable] a sign. Indication is more formal than sign: Recently there have been several indications of improving relations. | There was no indication the killings were related to the drug trade.
- evidence [uncountable] facts or signs that show clearly that something exists or is true, especially something that you are trying to prove: Scientists are hoping to find evidence that there was once life on Mars. | There was not enough evidence to convict him of the murder.
- symptom [countable] a sign that someone has an illness or that a serious problem exists: The first symptoms are tiredness and loss of weight. | Is this a symptom of the decay of Western civilization?
- indicator [countable] a sign that shows you what is happening or what is true used about a process, or about the state or level of something: There are a number of indicators of economic slowdown. | The tests are considered a good indicator of intelligence.
- signal [countable] a sign that shows that you should do something, or that you have a particular attitude: Severe chest pain is a warning signal that cannot be ignored. | Legalizing drugs could send the wrong signal to young people.
- mark [countable] a sign, especially that you respect or honour someone: People stood in silence as a mark of respect. | It was a mark of her popularity that so many colleagues and friends attended the presentation.
- **II.** evidence ² BrE * AmE * verb [transitive usually passive]

formal to show that something exists or is true:

The volcano is still active, as evidenced by the recent eruption.

evidence
12500461MCW
15000672COCA
RANGE: 1k EVIDENCE 70073
evidence 68168
Freakuency Pack

COCA 500k Unlemmatized

28353**573**68056 nn1 51**87097**⁷⁷ nnu 32**131033**³⁵ jj

evidenced ¹⁸⁵¹ evidential ⁵⁴